TOÀ ÁN NHÂN DÂN **THÀNH PHỐ H** **TỈNH Q**	**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - H phúc**

Bản án số: 273/2019/HS-ST
Ngày: 30 - 9 - 2019

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TOÀ ÁN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ H - TỈNH Q

- ***Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:***
Thẩm phán- Chủ toạ phiên toà: Ông Nguyễn Văn Đạt.
Các Hội thẩm nhân dân: 1. Ông Phạm Văn Hiều.
2. Ông Phạm Văn Chuy.

- ***Thư ký phiên toà:*** Bà Phạm Thị Lý - Thư ký Toà án nhân dân thành phố H, tỉnh Q.

- ***Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố H, tỉnh Q tham gia phiên toà:*** Ông Đặng Quang Sơn - Kiểm sát viên.

Ngày 30 tháng 9 năm 2019 tại trụ sở Toà án nhân dân thành phố H, tỉnh Q xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số: 286/2019/TLST- HS ngày 28 tháng 8 năm 2019 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 284/2019/QĐXXST- HS ngày 17/9/2019 đối với bị cáo:

Đinh Ngọc H - Tên gọi khác: Không; Sinh ngày 18 tháng 8 năm 1983, tại thị xã Đ, tỉnh Q; Nơi ĐKHKTT: Thôn Tràng Bạch, xã Hoàng Quế, thị xã Đ, tỉnh Q; Nơi cư trú: Tổ 22, khu 5, phường T, thành phố H, tỉnh Q; Nghề nghiệp: Lao động tự do; Trình độ văn hoá: 12/12; Dân tộc: Kinh; Giới tính: Nam; Tôn giáo: Không; Quốc tịch: Việt Nam; Con ông: Đinh Ngọc Vượng, sinh năm 1960; Con bà: Ngô Thị Hải, sinh năm 1961; Vợ: Nguyễn Thị V, sinh năm 1990 (đã ly hôn); Con: Có 01 con sinh năm 2013. Tiền án, tiền sự: Chưa. Bị cáo hiện đang bị áp dụng biện pháp "Cấm đi khỏi nơi cư trú". Có mặt tại phiên tòa.

- *Bị hại*: Chị Nguyễn Thị V, sinh năm 1990.
Nơi ĐKHKTT: Thôn Tràng Bạch, xã Hoàng Quế, thị xã Đ, tỉnh Q.
Chỗ ở: Tổ 8, khu 3, phường Hùng Thắng, thành phố H, tỉnh Q. Có mặt.
- *Người tham gia tố tụng khác:*
Người làm chứng:
+ Anh Trần Anh D, sinh năm 1973.
Địa chỉ: Tổ 20, khu 2B, phường Cao Thắng, thành phố H, tỉnh Q. Vắng mặt.
+ Chị Bùi Thị Ngọc A, sinh năm 1974.
Địa chỉ: Tổ 8, khu 3, phường Hùng Thắng, thành phố H, tỉnh Q. Vắng mặt.

+ Anh Hà V, sinh năm 1993.

Địa chỉ: Thôn Mỹ Thượng, xã Thanh Mai, huyện T, Tp. H. Vắng mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Đinh Ngọc H và chị Nguyễn Thị V là vợ chồng đến năm 2018 thì ly hôn. Khoảng 14 giờ ngày 08/4/2019, H nhắn tin nhờ chị V đón con là Đinh Gia Huy từ trường mẫu giáo thuộc tổ 8, khu 3, phường Hùng Thắng, thành phố H về nhà hộ, nhưng chị V đã từ chối với lý do "đang ở xa". Đến khoảng 16 giờ cùng ngày, H đón cháu Huy và đi đến phòng trọ của chị V thuộc tổ 8, khu 3, phường Hùng Thắng, thành phố H. H nhìn thấy chị V cùng anh Trần Anh D ở trong phòng trọ. Do bực tức vì chị V nói dối lên H dùng tay đấm vào mặt chị V. H nhìn thấy chiếc điện thoại di động nhãn hiệu Iphone XS 64GB màu vàng của chị V để trên giường nên đã cầm và ném về phía chị V nhưng không trúng, chiếc điện thoại văng vào tường nhà làm vỡ màn hình. Chị V được mọi người can ngăn đã bỏ chạy ra ngoài, H tìm được chị V nên đã dùng tay, chân đấm, đá rồi nhặt một chiếc chổi nhựa cán bằng kim loại Inox vụt vào đầu, tay và người chị V, sau đó bỏ đi.

Tại bản kết luận định giá tài sản số 77/KLĐG ngày 31/5/2019 của Hội đồng định giá tài sản trong tố tụng hình sự thành phố H, kết luận: Chiếc điện thoại di động nhãn hiệu Iphone XS 64GB màu vàng, giá trị thiệt hại là 20.655.000 đồng.

Tại bản kết luận giám định pháp y số 278/19/TgT ngày 05/6/2019 của Trung tâm pháp y Sở y tế tỉnh Q, kết luận đối với chị Nguyễn Thị V như sau: Chấn thương phần mềm vùng đầu; chấn thương phần mềm cánh tay trái, bàn tay phải. Tỷ lệ tổn thương cơ thể của chị V do thương tích gây lên là 0% sức khỏe. Vết thương do vật tày gây lên.

Quá trình điều tra, Đinh Ngọc H thừa nhận hành vi phạm tội như đã nêu trên. Chị V không yêu cầu H phải bồi thường chiếc điện thoại và thương tích cho chị và viết đơn xin miễn truy cứu trách nhiệm hình sự với H.

Tại bản Cáo trạng số: 234/CT- VKSHL ngày 27/8/2019 của Viện kiểm sát nhân dân thành phố H- tỉnh Q đã truy tố bị cáo Đinh Ngọc H về tội: "Hủy hoại tài sản" theo khoản 1 Điều 178- Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát giữ nguyên quyết định truy tố như Cáo Trạng và đề nghị Hội đồng xét xử: Tuyên bố bị cáo Đinh Ngọc H phạm tội "Hủy hoại tài sản". Áp dụng: Khoản 1 Điều 178; điểm i, s khoản 1, khoản 2 Điều 51 và khoản 1, 2, 5 Điều 65-Bộ luật hình sự, đề nghị xử phạt: Bị cáo Đinh Ngọc H từ 15 tháng tù đến 18 tháng tù cho hưởng án treo, thời gian thử thách từ 30 tháng đến 36 tháng, kể từ ngày tuyên án.

Về hình phạt bổ sung: Không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo.

Về xử lý vật chứng: 01 (một) điện thoại di động nhãn hiệu Iphone XS 64GB màu vàng đã bị hư hỏng và 01 chiếc chổi nhựa cán bằng Inox. Cơ quan điều tra đã trả lại cho chủ sở hữu hợp pháp là phù hợp nên không đề cập.

Về bồi thường dân sự: Bị hại chị Nguyễn Thị V không có yêu cầu, đề nghị gì về việc bồi thường thiệt hại do tài sản bị xâm phạm, nên không đề cập.

Bị cáo Đinh Ngọc H thừa nhận hành vi phạm tội và xin giảm nhẹ hình phạt.

Bị hại: Chị Nguyễn Thị V có lời khai thể hiện: Chị và Đinh Ngọc H là vợ chồng đến năm 2018 thì ly hôn. Khoảng 16 giờ ngày 08/4/2019, H đến nơi cư trú của chị thuộc tổ 8, khu 3, phường Hùng Thắng, thành phố H, tỉnh Q. Do bực tức việc nhờ chị đón con từ trường mẫu giáo về nhà nhưng chị không đón nên H có đánh chị và cầm 01 chiếc điện thoại di động nhãn hiệu Iphone XS 64GB màu vàng của chị ném chị nhưng không trúng. Chiếc điện thoại bị hư hỏng, không khắc phục sửa chữa được. Sau khi bị H đánh, chị không bị thương tích gì. Chị không yêu cầu bị cáo phải bồi thường thiệt hại về tài sản và sức khỏe, chị đề nghị giảm nhẹ trách nhiệm hình sự đối với bị cáo.

Người làm chứng anh Trần Anh D, anh Hà Vương và chị Bùi Thị Ngọc Ánh có lời khai thể hiện về thời gian, địa điểm và một số tình tiết của vụ án phù hợp với lời khai nhận của bị cáo, bị hại.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Điều tra viên, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra truy tố, xét xử đã được thực hiện đúng thẩm quyền, trình tự thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, những người tham gia tố tụng không ai có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của người tiến hành tố tụng. Do đó các hành vi, quyết định tố tụng của người tiến hành tố tụng đã thực hiện đúng theo quy định của pháp luật.

[2] Hành vi của bị cáo, qua tranh tụng tại phiên tòa bị cáo Đinh Ngọc H thừa nhận: Bị cáo và chị Nguyễn Thị V là vợ chồng đến năm 2018 thì ly hôn. Khoảng 14 giờ ngày 08/4/2019, bị cáo có nhờ chị V đón con chung là cháu Đinh Gia Huy từ trường mẫu giáo nhưng chị V từ chối với lý do "đang ở xa". Đến khoảng 16 giờ cùng ngày, sau khi đón con về thì bị cáo có đến phòng trọ của chị V thuộc tổ 8, khu 3, phường Hùng Thắng, thành phố H, tỉnh Q. Khi đến nơi thì bị cáo thấy chị V đang ở trong phòng cùng với 01 người đàn ông (sau này biết tên là Trần Anh D). Do bực tức vì chị V nói dối nên bị cáo đã có hành vi dùng tay, chân và cầm 01chiếc chổi nhựa cán bằng Inox đánh chị V. Sau đó, bị cáo cầm chiếc điện thoại di động nhãn hiệu Iphone XS 64GB màu vàng của chị V ném chị V nhưng không trúng. Chiếc điện thoại văng vào tường nhà bị hư hỏng, thiệt hại là 20.655.000^{đ} (Hai mươi triệu sáu trăm năm mươi năm nghìn đồng).

Hành vi của bị cáo đã trực tiếp xâm phạm đến quyền sở hữu chính đáng về tài

sản của người khác, là khách thể quan trọng được pháp luật ghi nhận và bảo vệ nên đã phạm tội: "Hủy hoại tài sản" quy định tại khoản 1 Điều 178-Bộ luật Hình sự. Do đó, Cáo trạng số 234/CT- VKSHL ngày 27/8/2019 của Viện kiểm sát nhân dân thành phố H truy tố đối với Đinh Ngọc H là đúng người, đúng tội, có căn cứ pháp luật.

Khoản 1 Điều 178-Bộ luật hình sự, quy định:

"1. Người nào hủy hoại hoặc cố ý làm hư hỏng tài sản của người khác trị giá từ 2.000.000 đồng đến dưới 50.000.000 đồng hoặc dưới 2.000.000 đồng nhưng thuộc một trong các trường hợp sau đây, thì bị tiền từ 10.000.000 đồng đến 50.000.000 đồng, phạt cải tạo không giam giữ đến 3 năm hoặc phạt tù từ 6 tháng đến 3 năm".

[3] Về tính chất, mức độ thực hiện tội phạm: Hành vi của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, bởi bị cáo là người trưởng thành, biết và nhận thức được tài sản của người khác luôn được mọi người tôn trọng, pháp luật bảo vệ, bất kỳ hành vi xâm phạm trái pháp luật đều bị xử lý nghiêm. Nhưng chỉ vì những mâu thuẫn nhỏ nhặt phát sinh trong cuộc sống hàng ngày, bị cáo không tự kìm chế bản thân, tìm hiểu rõ nguyên nhân để hóa giải mâu thuẫn hợp lý, mà lại chủ động thực hiện tội phạm, làm hư hỏng tài sản là chiếc điện thoại di động nhãn hiệu Iphone XS 64GB màu vàng của chị V, có trị giá 20.655.000 đồng.

Hành vi của bị cáo thể hiện sự coi thường pháp luật, coi thường tài sản của người khác, gây mất trật tự trị an, ảnh hưởng đến hoạt động bình thường của người khác. Nên việc đưa bị cáo ra xét xử công khai là cần thiết, đảm bảo sự nghiêm minh của pháp luật, góp phần vào công tác đấu tranh, phòng chống tội phạm trong cộng đồng.

[4] Về nhân thân, các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Bị cáo chưa có tiền án, tiền sự, quá trình điều tra và tại phiên tòa khai báo thành khẩn, ăn năn hối cải. Phạm tội lần đầu thuộc trường hợp ít nghiêm trọng, bị hại xin giảm nhẹ trách nhiệm hình sự cho bị cáo. Nên bị cáo được hưởng các tình tiết giảm nhẹ quy định tại điểm i, s khoản 1, khoản 2 Điều 51- Bộ luật hình sự. Do đó cũng cần xem xét khi quyết định hình phạt đối với bị cáo. Xét bị cáo có nhiều tình tiết giảm nhẹ, không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự, nhất thời phạm tội, có nơi cư trú rõ ràng nên chưa cần thiết cách ly khỏi xã hội, cho bị cáo được hưởng án treo, ấn định thời gian thử thách tương ứng, giao bị cáo cho chính quyền địa phương nơi cư trú và gia đình để giám sát, giáo dục trong thời gian thử thách là phù hợp.

[5] Về hình phạt bổ sung: Bị cáo là lao động chính, phải nuôi con nhỏ nên không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo.

[6] Về xử lý vật chứng và trách nhiệm bồi thường dân sự:

- 01 (một) điện thoại di động nhãn hiệu Iphone XS 64GB màu vàng đã bị hư hỏng và 01 chiếc chổi nhựa cán bằng Inox. Cơ quan điều tra đã trả lại cho chủ sở hữu hợp pháp là phù hợp, nên không đề cập.

Bị hại chị V không yêu cầu, đề nghị bị cáo phải bồi thường tài sản bị hư hỏng nên Hội đồng xét xử không xét.

[7] *Về án phí*: Bị cáo phải nộp án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

Đối với hành vi H dùng cây chổi đánh chị Nguyễn Thị V do thương tích nhỏ, chị V có đơn xin miễn truy cứu trách nhiệm hình sự đối với H. Nên Cơ quan điều tra Công an thành phố H đã ra quyết định xử phạt hành chính với số tiền là 2.500.000 đồng là phù hợp.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ vào: Khoản 1 Điều 178; điểm i, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; khoản 1, 2, 5 Điều 65 của Bộ luật hình sự; điểm d khoản 1 Điều 125-Bộ luật tố tụng hình sự.

Tuyên bố: Bị cáo Đinh Ngọc H phạm tội: "Hủy hoại tài sản".

Xử phạt: Bị cáo Đinh Ngọc H: 15 (Mười lăm) tháng tù cho hưởng án treo, thời gian thử thách 30 (Ba mươi) tháng, kể từ ngày tuyên án.

Giao bị cáo Đinh Ngọc H cho UBND phường T, thành phố H, tỉnh Q giám sát, giáo dục trong thời gian thử thách. Gia đình bị cáo có trách nhiệm phối hợp với chính quyền địa phương trong việc giám sát, giáo dục bị cáo.

Trong trường hợp người được hưởng án treo thay đổi nơi cư trú thì thực hiện theo quy định của pháp luật về thi hành án hình sự.

"Trong thời gian thử thách, người được hưởng án treo cố ý vi phạm nghĩa vụ 02 lần trở lên thì Tòa án có thể quyết định buộc người được hưởng án treo phải chấp hành hình phạt tù của bản án đã cho hưởng án treo".

Huỷ bỏ biện pháp ngăn chặn là Lệnh cấm đi khỏi nơi cư trú số 140/2019/HSST-LCĐKNCT ngày 29/8/2019 của Toà án nhân dân thành phố H.

Áp dụng: Điều 135, Điều 136, Điều 331 và Điều 333-Bộ luật tố tụng hình sự; Điều 23 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 về án phí, lệ phí Tòa án.

Buộc bị cáo Đinh Ngọc H phải nộp 200.000^{đ} (Hai trăm nghìn đồng) tiền án phí hình sự sơ thẩm.

Án xử công khai, có mặt bị cáo, bị hại. Báo cho bị cáo, bị hại biết có quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Nơi nhận:
- *TAND tỉnh Quảng Ninh;*
- *VKSND tỉnh Q;*
- *VKSND TP H;*
- *THADS TP H;*
- *Bị cáo;bị hại;*
- *CQCSĐT CA TP H;*
- *Lưu HS. Lưu VP.*

T.M HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA